

**West Valley Christian Alliance Church
Children Ministry Department Notice**

URGENT SAFETY ISSUE concerning your children

Dear parents and fellowship coordinators,

For the safety of our children, please read and follow these safety rules:

Saturday Night

After children are being picked up from Saturday Children Fellowship (SCF), please keep your children in your fellowship meeting rooms or under adult supervision.

We suggest the children should not play in the courtyard after SCF because:

- (1) We always notice children run away from your fellowship rooms and loiter around the front entrance and curb areas around our church without any adult supervision. The street is dark and there are always cars driving by. Our children workers are very concern about the safety of your children.
- (2) There is not enough lighting in the courtyard which makes it unsafe for the children to play there.
- (3) Our church is very close to the neighborhood where a lot of the residents go to bed early. Playing noises in the courtyard after 9:00p.m. really disturb our neighbors. They have been complaining to the church office that our children make too much noise on Saturday nights.

Sunday Morning

(1) Children should not play in the parking lot before and right after the first hour of Sunday service. The traffic is busy during that hour. It is extremely dangerous to play IN the parking lot since cars are coming in and out of the church premises. We understand that children need space to run around. For their safety, we suggest that they play in the lawn area.

(2) When there is no car in the parking lot, children can play in the courtyard and lawn area. However, please remind your children to stay away from the BCC buildings where Sunday worship service takes place. Also, children should not throw balls all around the church premises. There is danger of breaking the glass windows, especially near the BCC building. It also disturbs BCC's morning service. BCC has been complaining about the noise and their windows being hit by our balls many times.

In order to be good neighbors and be Christ's witnesses, we need to respect our neighbors. Let us all prayerfully observe these safety rules and train our children to be good witnesses and good stewards of the church premises.

Thank you for your support and prayers!

Serving Him together,
Children Ministry Department

恩泉谷宣道會

兒童部通告

有關你們孩子的安全問題:

親愛的家長們及各團契團長們,

有關你孩子們的安全問題，請細閱以下的安全守則:

週六晚上

當你們在兒童團契內接回孩子後，請把他們領回到你們自己的聚會課室裡，或請由家長或成年人自行看管他們。

基於以下原因，我們建議小孩子們在兒童團契結束後不應在庭院內玩耍:

- (1) 我們常發現有些孩子會從家長的聚會課室內溜出來，然後到教會大門外或教會街道上流連，並沒有成年人監管。這些街道燈光較暗又經常有車輛經過，兒童部的同工實在十分關注孩子們的安全。
- (2) 晚上庭院內燈光不足，小孩子在那裡玩耍實在危險。
- (3) 教會附近鄰舍一般都很早就寢，晚上九時後在庭院內的玩耍聲實在對他們造成滋擾。他們曾多次向教會投訴小孩子在週六晚上所發出的聲浪太大。

主日早上

- (1) 小孩子在崇拜前或崇拜剛散會後不應在停車場內玩耍，因為那時段的交通較繁忙，有很多車輛會在那時進出教會停車場，在停車場內玩耍實在危險的。我們明白小孩子需要有活動空間，為他們的安全起見，請盡量留在草地範圍內玩耍。
- (2) 當停車場內沒有車輛進出時，小孩子可以在草地及庭院內玩耍；為免騷擾 BCC 英文教會的崇拜，請提醒你們的孩子盡量別靠近那邊玩耍。另外，小孩子不應在教會建築物附近拋球，因為很容易會打碎玻璃窗，及對 BCC 教會早上崇拜造成滋擾。BCC 教會曾向我們多次投訴我們的球打到他們的玻璃窗上去。

為要做好事鄰舍及為主作見證，我們必須尊重我們的鄰舍。讓我們同心禱告，並且遵守這些安全守則，以及教導我們的孩子們作個好管家和為主做見證。多謝你們的禱告及支持。

同作主工
兒童部